

Nederlands

Spelregels:

Het spel kan gespeeld worden door 2, 4 of 6 kinderen. De deeltjes van de clown worden op het midden van de tafel gelegd. Elke speler moet proberen d.m.v. de kleur-, stippen- of cijferdobbelsteen de clown samen te stellen. Iedere speler werpt op zijn beurt met een van de dobbelstenen. Bij een onbruikbare worp gaat de volgende speler verder. "PAS AAN" kan op verschillende manieren gespeeld worden, maar de volgende regel maakt "PAS AAN" bijzonder spannend: De clown moet volgens deze volgorde worden samengesteld: 1- hoofd, 2 - linkerarm, 3- lijfje, 4 - rechterarm, 5 - linkerbeen, 6 - rechterbeen.

English

Rules of the game:

The various parts of the clown are placed in the middle of the table. Each player must try to compose the clown by means of the colour-die, spot-die or number-die. Then each player throws one of the dice, when it is his turn. If the player should throw an useless die, he has to wait for his next turn. "BUILD UP" can be played in different ways, but the following rule makes it especially exciting: The clown has to be composed according to the following sequence: 1 - Head, 2 - Left arm, 3 - Body, 4 - Right arm, 5 - Left leg, 6 - Right leg.

Deutsch

Spielregeln:

Das Spiel kann von 2, 4 oder 6 Kindern gespielt werden. Die Teile der Clown werden in der Mitte des Tisches gelegt. Jeder Spieler muss versuchen von dem Farben-, Punkten- oder Zifferwürfel den Clown zusammen zu setzen. Jeder Spieler würfelt mit einem der Steine der Reihe nach. Bei einem unverwendbaren Wurf ist der nächste Spieler an der Reihe. "LEGE AN" kann auf verschiedenen Weisen gespielt werden, aber untenstehender Regel macht "LEGE AN" besonders spannend: Der Clown soll laut dieser Reihenfolge zusammengesetzt werden: 1 - Kopf, 2 - Linker Arm, 3 - Leib, 4 - Rechter Arm, 5 - Linkes Bein, 6 - Rechtes Bein.



Rolf Onderwijs bv
Mercuriusweg 14
4051 CV Ochten
Holland
Tel. +31 344 647 647
Fax +31 344 647 610

Nederlands

Pas aan

Art. 220.2921

Een gezellig spel, geschikt voor alle leeftijden, vol spanning en wisselende kansen.

English

Build up

Art. 220.2921

An amusing game, full of excitement and varying chances, suitable for all ages. This game can be played by 2, 4 or 6 children.

Deutsch

Lege an

Art. 220.2921

Ein gemütliches Spiel für jedes Alter geeignet, mit vieler Spannung und wechselnden Chancen.

